

Polaer Tagblatt

Wochentags am Sonnabend um 6 Uhr früh. — Abonnements und Anzeigen (Vierterte) werden in der Buchdruckerei Jos. Kemptic, Piazza Garibaldi 1, entgegengenommen. — Wochentags werden von den oben genannten Verkaufsstellen übernommen. — Inserate werden mit 20 h für die damalige Zeitungskosten im reaktionären Teile mit 50 h für die Zeitung, ein gesondert gehaltenes Blatt für kleinere Anzeigen mit 4 Heller, ein seitgebradtes mit 8 Heller berechnet. Für Zeichnungen und Illustrationen eingetragene Inserate wird der Betrag nicht verändert. — Belegzeiten werden seitens der Administration nicht beigefügt.

Die Administration befindet sich in der Buchdruckerei Jos. Kemptic, Piazza Garibaldi 1, ebenso wie die Redaktion. — Telefon Nr. 58. — Sprechstunde der Redaktion: von 7 bis 8 Uhr abends. — Bezugshinweise: mit täglicher Bestellung ins Haus durch die Post monatlich 2 K 40 h, vierteljährig 7 K 20 h, halbjährig 14 K 40 h und jährlich 28 K 80 h. — Preis der einzelnen Nummer 6 h. — Einzelvertrieb in allen Trossen. — Für die Redaktion verantwortlich: Hugo Dubel.

Druck und Verlag: Buchdruckerei Jos. Kemptic, Pola, Piazza Garibaldi 1.

IX. Jahrgang

Pola, Dienstag 4. Februar 1913.

= Nr. 2396. =

Die Lage auf dem Balkan.

Die bis gestern spät abends eingelangten Meldungen haben selbstverständlich noch nichts über den Wiederausbruch des Krieges oder eine Beilegung der herrschenden Unausgeglichenheiten zu melden gewusst, denn da die Frist des Waffenstillstandes erst um 7 Uhr abends endete, so vermochte der Druck noch nichts zu bringen. Noch am gestrigen Tage scheint in den wahrgenommenen Kreisen der Türkei Optimismus die Führung gehabt zu haben, während die Bulgaren kurzen Prozess zu machen bereit scheinen. Die eingelangten Meldungen besagen:

Sofia, 3. Februar. Wenn die Regierung bis heute 7 Uhr abends nicht die Bestätigung hat, daß die Türkei die Kollektivnote der Mächte unterschreibt, werden vor Adrianopel unverzüglich die Feindseligkeiten aufgenommen werden.

Bonon, 3. Februar. Das Neuter-Bureau meldet aus Konstantinopel: Obwohl der Waffenstillstand heute um 7 Uhr abends endet, hat man in offiziellen Kreisen noch nicht jede Hoffnung aufgegeben, daß es nicht zur Wiederaufnahme der Feindseligkeiten kommen werde. Zu dieser Hoffnung berechnen die Vorstellungen, die Deutschen und Engländer in Sofia gemacht haben. Das Resultat derselben wird hier mit großem Interesse erwartet. Die Türkei habe Entgekommenen genug bewiesen. Inbegriffen werden umfassende Vorbereihungen getroffen, um für alle Eventualitäten gerüstet zu sein.

Konstantinopel, 2. Februar. Eine offizielle Note besagt: Die türkischen Truppen wurden angewiesen, keinen Schuß abzugeben, bevor die Bulgaren nach Ablauf der Frist für die Ablösung des Waffenstillstandes das Feuer eröffnen. Die Pforte hat es für notwendig erachtet, die Instruktionen zu erteilen, damit die öffentliche Meinung sich davon überzeuge, daß die aus der Wiederaufnahme der Feindseligkeiten sich ergebende Verantwortung einzig und allein auf die Verbindeten falle.

Das Handschreiben an den Baron.

Wien, 3. Februar. Oberstleutnant Prinz Hohenlohe, der Überbringer des Handschriften des Kaisers an Kaiser Nikolaus, ist nachts nach Petersburg abgereist.

Alles um der Liebe willen.

Kriminalroman von Emil Gaboriau.

Der Graf schien weder ihre Anwesenheit noch ihr Gehör zu bemerken. Daburon schob ihm einen Stuhl hin. Der Graf nahm Platz. „Ich bin sehr matt,“ sagte er, bemeiste entschuldigend.

Daburon hatte an seinem Schreibtisch Platz genommen. „Ich muß Sie um einige Aufklärungen bitten, Herr Graf. Doch Sie scheinen unpässlich?“

„Ich danke, es geht mir besser. Es war ein etwas harter Schlag. Meine Leute hielten mich für tot. Aber meine kräftige Konstitution hat gesiegt, wie der Arzt sagt; es ist wohl Gottes Wille, daß ich den Kelch der Demütigung bis zur Hölle leeren muß.“

Ein Anfall von Atemnot unterbrach ihn. Der Untersuchungsrichter saß wartend da, ohne etwas zu sagen. Der Anfall ging wieder vorüber, der Graf atmete freier und fuhr fort:

„Ich hätte es wissen können, daß daraus ein Unglück entstehen müßte. Alles kommt aus Eicht, früher oder später. Und nun steht mein Sohn als Mörder vor den Geschworenen. Aber ich verdiente ebenfalls Strafe, denn

London, 3. Februar. Die "Times" führen in der heutigen Besprechung der Lage aus: Die Lage weist, auch wenn der Krieg neuerlich ausbrechen sollte, zwei hoffnungsvolle Seiten auf, erstens daß der Krieg wahrscheinlich kurz sein wird und zweitens, daß die Mächte absolut einmütig in ihrer Haltung zu sein scheinen. In dieser Hinsicht verdient die Rede des deutschen Botschafters vom Samstag besondere Beachtung. Das Blatt schreibt: Die interessanteste Nachricht aber, die zu den größten Hoffnungen berechtigt, sei die, daß Sr. Majestät der Kaiser Franz Joseph ein eigenhändiges Handschreiben an den Baron gerichtet habe.

Die neuen kleinen Kreuzer in England.

Von den acht kleinen Kreuzern, deren Bau im englischen Parlament bewilligt worden ist, hat man bis nun nur so viel gewußt, was Lord Churchill in seiner Budgetrede darüber verlauten ließ: nämlich, daß sie die schnellsten, leinsten und billigsten Kriegsschiffe mit vertikaler Panzerung sein werden, die jemals in England gebaut wurden, daß sie dabei schnell und stark genug sein würden, um jeden Torpedobootsführer einzuholen und zu vernichten. Da es heißt, daß sie noch kleiner sein sollen, als die Schiffe der sogenannten "Städte-Klasse" (Displacement 4800 bis 5400 Tonnen), so kann man annehmen, daß es sich nicht um eigentliche Panzerkreuzer, sondern um geschützte Kreuzer handelt, mit einer leichten Panzerung in der Wasserlinie, wie sie etwa unser Kreuzer "Admiral Spaun" besitzt, dessen Gürtelpanzer eine Dicke von 60, der Deckpanzer eine solche von 20 Millimeter besitzt. Von den acht neuen Kreuzern sollen zwei auf Regierungswerften, sechs von der Privatindustrie gebaut werden. Aus den Beschreibungen geht hervor, daß sie ein Displacement von je 4500 Tonnen haben sollen. Die Maschinen sollen nicht weniger als 40.000 Pferdekraften entwickeln, so daß auf eine Geschwindigkeit von ungefähr 30 Seemeilen in der Stunde gerechnet werden kann. Es sei hier bemerkt, daß unser "Admiral Spaun", dessen Maschinen 20.000 Pferdekraften indizieren, eine Geschwindigkeit von 26 Meilen entwickelt, während unsere neuen Kreuzer — "Novara", "Helgoland", "Saida" — bei einem Displacement von je 3500 Tonnen über Maschinen von 25.000 indizierten Pferdekraften verfügen und 27 Seemeilen zurücklegen. Über die Armierung der neuen englischen Kreuzer ist noch gar nichts bekannt.

Es herrscht aber in England gegenwärtig das Bestreben, die kleinen Kreuzer stärker zu arbeiten. So wurde beispielweise bei den neuen Schiffen der Städte-Klasse, z. B. bei der "Lowestoft" das Displacement um 40 Tonnen, also auf 5530 Tonnen, erhöht, um ein 15 Centimeter-Geschütz mehr als bisher, also im ganzen neun, installieren zu können. Auch auf den acht älteren Schiffen der "Sentinel"-Klasse, die ein Displacement von je 2895 Tonnen haben und die als Flottillenkreuzer bezeichnet werden, ist die bisherige Armierung mit 7,6 Centimeter-Geschützen durch 10,2 Centimeter-Geschütze ersetzt worden.

des Telegraphenregiments, das gegenwärtig nur ein cadre aufgestellt ist. Endlich ist es eine der wichtigsten Aufgaben der Marineverwaltung, den Erfolg der gänzlich veralteten Schiffe unserer "Marine" zu lassen. Es läßt sich auf diese bringenden Schiffsbauten gehen, das Bestreben der Marineverwaltung dahin, daß endlich einmal davon abgegangen würde, die Mittel hierzu nur im Wege der außerordentlich kostspieligen außerordentlichen Preise zu bewilligen, da es sich ja hier tatsächlich nicht um außerordentliche, sondern um normale laufende Ausgaben handelt.

Aus dem Schulbuch der Nationalliberalen.

Eine Zusammenstellung auf Grund des bis jetzt vorliegenden Materials ergibt folgendes Bild:

1. Durch Fälschungen von Rechnungen von 1896 bis 1899 (Galante und Horak)	Fr. 15.000
2. Durch Fälschungen von Rechnungen von 1900 bis 1908 (Galante, Horak, Vigatto, Privileggio, Negri)	46.813
3. Durch Entnahme aus der Kassa, deren Spuren durch Unterschrift von liquidierten Rechnungen von 1906 für das Verrechnungsjahr 1908 verwischt wurden (Galante, Vigatto, Privileggio).	37.348
4. Durch Behebung der Sparkassen-Einlage der confraterne ex venete (Galante, Vigatto, Privileggio)	16.436
5. Durch Unterschlagung von Quartier-Entschädigungen für Unteroffiziere (Galante, Privileggio, Quarantotto)	50.000
6. Durch Unterschlagung von Striegelbern (Deckovich, Galante, Privileggio, Quarantotto und Jach)	17.709
7. Durch Behebung der Sparkasseneinlage für das ital. Gymnasium (Privileggio)	3.000

Tagesneuigkeiten.

Pola, am 4. Februar 1913.

Die diesjährige Delegationsfession und die Kriegsverwaltung.

Wie wir von gut informierter politischer Seite erfahren, werden die Delegationen in den letzten Tagen des März oder anfangs April zusammenentreten. Sie werden unter anderem auch über gewisse Fortbewegungen der Heeresverwaltung zu beraten haben, die durch einige Maßnahmen befreit sind, deren Notwendigkeit schon wiederholt vorgetragen und auch anerkannt worden ist. Die Vorarbeiten für die Herstellung der längerendienenden Unteroffiziere sind beendet und das Kriegsministerium wird nun mit konkreten Vorschlägen betreffend die Schaffung eines größeren Korps von Berufsoffizieren hervortreten. Hier handelt es sich außer um die Erhöhung ihrer Gehältern und Abschaffungen, um die Erweiterung der Zahl der Ehren erster Klasse und um die Schaffung einer höheren Unteroffizierscharge, der sogenannten Stabsfeldwebel. Ferner werden die Mittel zur Vermehrung der Artillerie angefordert werden müssen, welche Vermehrung gewiß notwendig ist, da in Österreich-Ungarn die Zahl der Geschütze im Verhältnis zur Gesamtzahl der Kombattanten geringer ist, als in irgend einem Heere einer anderen Großmacht; ja auch in den Balkanstaaten ist die Dotirung mit Artillerie eine reichlichere als bei uns. Auch wird an den weiteren Ausbau anderer Formationen geachtet werden müssen, wie z. B. an den

vergangenen Nacht habe ich sie wieder gelesen. Ich begreife jetzt meine alte Torheit nicht mehr, begreife nicht, wie ich ihren Grünen und ihren Bitten widerstehen konnte. Sie hatte die Vorahnung meines Unglücks, wie es nun jetzt über mich hereingebrochen ist. Mich aber riss es wie im Laufel fort. Ich reiste zu ihr nach Paris. Ich wußte, sie konnte meinen Bitten nicht widerstehen. Ich drohte ihr, sie zu verlassen, sie nie wiederzusehen. Da gab sie endlich nach.

Ein Diener, auf den ich mich verlassen konnte, und Claudine Lerouge erhielten den Auftrag, den Tausch zu vollziehen. Der junge Mann, der den Titel Vicomte von Commarin trägt, und den sie haben herbe verhasten lassen, ist also der Sohn meiner Maitresse.“

Eine so klipp und klar abgegebene Erklärung hatte Daburon nicht erwartet. Er empfand Freude darüber für den jungen Adelaten, der seine Sympathie in jolchem Maße gewonnen hatte.

„Sie erkennen also an, Herr Graf, daß Herr Noel Gerdy Ihr legitimes Ehe entflohen ist? Daß ihm allein das Recht zusteht, Ihren Namen zu tragen?“

(Fortsetzung folgt.)

ich habe vorbereitet, was er verbraucht. Durch mich muß ein solcher Makel auf mein fünfzehnhundert Jahre in Ehren blühendes Geschlecht fallen.

Daburon fand in der Tat die ganze Handlungswise des Grafen Commarin unverzeihlich. Er hatte sich vorgenommen, dem stolzen Aristokraten seine Ansicht durchaus nicht zu verborgen. Nun aber stand er wider Erwarten vor einer unendlichen Steue, vor einem soften Leiden, daß er unwillkürlich nach Worten des Trostes suchte.

Aber ehe er noch etwas sagen konnte, fuhr der Graf in einer Erregung, die in seltsamem Widerspruch stand zu der starren Haltung, in der er eingetreten war, fort:

„Schreiben Sie, Herr Richter, schreiben Sie mein Geständnis nieder, ohne irgend etwas zu beschönigen. Was habe ich noch zu verlieren? Ich werde ja selbst in öffentlicher Schlussverhandlung die Unschuld meiner Familie ausspielen müssen. Jetzt ist alles verloren, da die Ehre hin ist. Schreiben Sie, ich will, daß die Welt erfährt, daß ich der Hauptschuldige bin.“

Der Graf schwieg einen Augenblick, als wollte er seine Erinnerungen sammeln. Dann fuhr er in feierlichem, wenn auch noch immer bewegten Tone fort:

„Ich war in dem Alter, in dem mein Sohn jetzt ist, als mich meine Eltern trost aller meiner Gegenwartstellungen nötigten, ein junges Mädchen aus sehr vornehmer Familie zu heiraten. Ich habe sie ungünstig gemacht; ich konnte sie nicht lieben. Ich liebte eine andere. Schon seit mehreren Jahren. Sie war schön, geistvoll, gemütsreich. Sie hieß Valérie Gerdy. Alles sonst ist tot in mir, aber dieser Name bewegt mich noch. Ich konnte mich auch dann, nach der Heirat, nicht entschließen, mit ihr zu brechen, und ich muß gestehen, daß es hauptsächlich meine Schuld war, wenn das Verhältnis fortbaute; sie wollte mich lieber verlieren, als mich mit einer anderen teilen. Und eben weil sie mich liebte, gab sie meinen Bitten nach. Das Verhältnis dauerte also fort. Da fühlten sich meine Gattin und meine Geliebte zu gleicher Zeit Mutter. Dieses Zusammentreffen erweckte in mir die unglückselige Idee, meinen unehelichen Sohn an die Stelle des legitimen zu setzen, den Sohn der Frau, die ich liebte, an die Stelle des Sohnes der Ungeliebten. Aber Valérie wußte zu meiner Verwunderung meinen Plan mit Abschluß zurück. Das Gefühl der Mutterliebe lag schon dunkel in ihr. Sie wollte sich von ihrem Kind nicht trennen. Ich habe die Briefe aufbewahrt, die sie mir damals schrieb, in der

8. Durch Unterschlagung von Exzessgeldern (Privileggio, Galante, Vigatto, Quarantotto, Desovic, Juch)	Mr. 10.271	Fiume statt, und es wird die Gemohlin Sr. Ezellenz des Herrn Marinomandanten als Hauptpatin fungieren. Es sind keine Festlichkeiten geplant und es werden keine Fahrzeuge von Pula nach Fiume abgehen.
9. Durch Begebung von Spartenien-Mitlagen der Pfleglinge des Armenhauses (Galante, Privileggio)	1.000	Vom Prozesse. Morgen wird der Prozess in Rovigno, der wegen der Faschingstage unterbrochen wurde, wieder aufgenommen.
10. Durch Unterschlagung von Pensionen der Pfleglinge des Armenhauses (Galante, Privileggio)	"	Kalenderisches vom Februar. Der Mond ist am 6. früh Neumond, tritt am 14. vormittags ins erste Viertel, ist am 21. früh Vollmond und tritt am 27. abends ins letzte Viertel. In größter Erdeherre steht er am 7. und in Erdnähe am 21. Februar. Die Sonne steigt jetzt immer höher über den nördlichen Horizont; ihre größte Mittagshöhe nimmt im Laufe des Februar bereits im ganzen um fast 7 Grad zu. Am Monatsanfang geht sie um 2/8 Uhr auf und gegen 5 Uhr unter; am Ende des Monats erscheint sie schon kurz nach 7 Uhr früh über dem Horizont und verschwindet erst etwa um 1/6 Uhr nachmittags im Westen. Bei klaren, wolkensfreien Sonnenuntergängen kann man wahrnehmen, daß die Sonne ganz tief am Horizont stehend eine eisdrumige Gestalt aufweist mit deutlicher Verkürzung des senkrechten Durchmessers infolge der Strahlenbrechung der Luft, die stärker auf den unteren als auf den oberen Sonnenrand wirkt.
11. Durch Unterschlagung von Geldunterstützungen für Arme (Vigatto, Galante, Quarantotto, Desovic)	283	Das Marinierskunstmagazin bleibt heute nachmittags geschlossen.
12. Durch unbefugten Verkauf von Scherben, die für Arme und Ausgestoßene bestimmt waren (Desovic, Juch)	200	Verbotene Zärtlichkeit. Adriano Vassio aus Pula wurde verhaftet, weil er ein unmündiges Mädchen in ein Haus gelockt und wider dessen Willen geküßt hat. Der Mann wandte Gewalt an und es wäre vielleicht zu Argem gekommen, wenn nicht im gefährlichen Augenblicke Leute hinzugekommen wären.
13. Durch Verrechnung ungebührlicher Däulen (Horvat, Bittori, Galante, Vigatto, Privileggio)	6.000	Spende. Ein Wohltäter, der nicht genannt werden will, hat im Hotel Central 20 Kronen für die Armen der Stadt gegeben, wo von hiermit Rennitit genommen wird.
14. Durch Unterschlagung von rüdegezahlten Vorschüttungen (Privileggio)	200	Gefangen-Gube. Heute wird Prinz Carneval zu Grabe getragen. In den Straßen der Stadt wird sich das am Faschingstag übliche Treiben entwindeln, und imogen findet das obligate Heringsschmausen statt.
15. Durch Fälschung der Rechnung der Firma Pouletta und Unterschlagung der für Pouletta und Guizza zur Auszahlung angewiesenen Beträge (Reggi)	90	Hafenkapitänsposten in Fiume. Vom königlich ungarischen Handelsministerium gelangt die Stelle eines Hafenkapitäns der VIII. Raangklasse in Fiume zur Besetzung. Bedingung: ungarische Staatsbürgerschaft. Bewerber mit Kenntnis der ungarischen Sprache beworben, selbe jedoch nicht unbedingt nötig. Eine Seecoffiziere, welche um diese Stelle sich bewerben, haben die diesbezüglichen Ge- füsse bis 15. Februar 1. S. dem Kriegsministerium, Marinefaktion, einzusenden.
16. Durch Unterschlagung der Schadenerlövergütung seitens Militäradress (Horvat)	176	Schulünden. Ist gewiß ein Wort, das für sehr viele Menschen ein Interesse hat, sei es, daß sie ihrer eigenen Schulzeit gedenken, sei es, daß sie durch ihre Kinder wieder damit in Beziehung gebracht werden. Es ist zugleich ein Begriff, um den auf das heiligste und leidenschaftlich gestritten wird. Während die einen der Ansicht sind, daß es Schulünden überhaupt nicht gibt, sondern alle Schulden Kindern selbst oder dem Elternhause aufzubürden sei, behaupten die andern mit guten Gründen, ihre Anklagen gegen die Schule aufrechtzuerhalten zu müssen. Wie alle geben dabei nicht ohne Wehrhaft der Tage, da einst auf des Kaisers Betreiben die Schulreform in die Wege geleitet wurde und dennoch im Sande verlief, vielleicht weil eben zu große Hoffnungen in sie gesetzt waren. Interessanter wird es darum, was ein so erfahrener und bewährter Schulmann wie Adolf Matthes zu der Angelegenheit zu sagen hat. In Nr. 3 der "Gartenlaube" nimmt er das Wort zu den "Schulünden in der deutschen Literaturbehauptung". Seine temperamentvollen Bemerkungen zu seinem Thema werden auf weite Kreise Eindruck machen, zumal sie von einem Manne herühren, der für sich das Recht in Anspruch nehmen darf, in der Sache mitzusprechen.
17. Durch singierte Vorschüttungen (Galante, Quarantotto, Desovic und Juch)	200	Promessen auf 30prozentige Bönenkreditlose 1. Emission (Biegung am 15. Februar, Hauptresfer 90.000 Kronen) zu 6 Kronen sind bei der Filiale der Creditanstalt (Elvo S. Stefano 3) zu haben.
18. Durch Unterschlagung des für die Firma Potočnik angewiesenen Betrages (Privileggio, Desovic)	132	Berlin School. Prämiertes Sprachinstitut. Gehörter der betreffenden Nationalität. Klassiken werden zu allen Tageszeiten erzählt.
19. Unterschlagung von Wertginskreuzern (Privileggio)	320	Beszélők magyarul? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in ungarischer Sprache.
20. Durch singierte Vorschüttungen (Galante, Vigatto)	200	Parlez vous Français? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in Sprache, Grammatik und Literatur.
21. Unbefugte Anzahlung des Vorschusses für Dr. Pejance (Galante, Quarantotto)	400	Do you speak English? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in Sprache, Grammatik und Literatur.
22. Durch diverse Manipulationen des Filinich	5.072	Parla l'italiano? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in Sprache, Grammatik und Literatur.

Diese und für sich beträchtliche Summe bildet nur einen Teil des gewölbigen Beitrages, um den die Steuerzahler im Verlaufe der Jahre gebracht wurden. Man wird nicht schlagen, wenn man annimmt, daß der ansonsten ungefährte Schade mehr als ein Viertel davon ausmacht. Die Verhandlungen, die gegen mehrere frühere süddutsche Angeklagte durchgeführt worden sind, haben nur Bruchteile des großen Schuldschadens festgestellt. Die großzügigen Unterstützungen dieser Leute könnten nicht angefochten werden, weil sich gesetzliche Bezugsgründe nicht etablieren ließen. Dazu gefüllt sich noch die verbrecherische Manipulation von süddutschen Unternehmungen, welche mit Hilfe verbündeter Seelen des Gemeindes für horrende Geld schlechte Ware lieferten und auf lange Distanz wenigen Jahren zur Wohlhabenheit gelangten. Der national-liberale Patriotismus ist ein teuer Ding gewesen. . . . Es wird sich auf jeden Fall noch auskönnen, wieso es kommt, daß die höchsten Stellen im Gemeinderat viele Jahre lang ihre Revisionssprüche so schändlich verabschieden konnten, und besonders das Kapital von der angelegten Überpeckung wird noch einer genaueren Aufklärung bedürfen.

Ausstellung des Telegraphenbüros der I. u. L. Kriegsmarine. Der Kaiser hat genehmigt: Die Aufstellung eines Telegraphenbüros der I. u. L. Kriegsmarine im Rahmen der budgetären Mittel, das provisorische Statut für das Telegraphenbüro der I. u. L. Kriegsmarine und die durch diese Aufstellung bedachte Vermehrung des Standes des Seeoffizierskorps um einen Fregattenkapitän und jene des Standes der Marinebeamten um einen Marinierbeamten, deren Durchsetzung ist die mit allerdrücklicher Entschließung vom 28. August 1911 allgemeinheitlich eingetragenen ist.

Stapellauf S. M. S. "Novara". Der Stapellauf S. M. S. "Novara" findet am 15. Februar auf der Werft Vergudi bei

2.622	Fiume statt, und es wird die Gemohlin Sr. Ezellenz des Herrn Marinomandanten als Hauptpatin fungieren. Es sind keine Festlichkeiten geplant und es werden keine Fahrzeuge von Pula nach Fiume abgehen.
200	Vom Prozesse. Morgen wird der Prozess in Rovigno, der wegen der Faschingstage unterbrochen wurde, wieder aufgenommen.
200	Kalenderisches vom Februar. Der Mond ist am 6. früh Neumond, tritt am 14. vormittags ins erste Viertel, ist am 21. früh Vollmond und tritt am 27. abends ins letzte Viertel. In größter Erdeherre steht er am 7. und in Erdnähe am 21. Februar. Die Sonne steigt jetzt immer höher über den nördlichen Horizont; ihre größte Mittagshöhe nimmt im Laufe des Februar bereits im ganzen um fast 7 Grad zu. Am Monatsanfang geht sie um 2/8 Uhr auf und gegen 5 Uhr unter; am Ende des Monats erscheint sie schon kurz nach 7 Uhr früh über dem Horizont und verschwindet erst etwa um 1/6 Uhr nachmittags im Westen. Bei klaren, wolkensfreien Sonnenuntergängen kann man wahrnehmen, daß die Sonne ganz tief am Horizont stehend eine eisdrumige Gestalt aufweist mit deutlicher Verkürzung des senkrechten Durchmessers infolge der Strahlenbrechung der Luft, die stärker auf den unteren als auf den oberen Sonnenrand wirkt.
200	Das Marinierskunstmagazin bleibt heute nachmittags geschlossen.
200	Verbotene Zärtlichkeit. Adriano Vassio aus Pula wurde verhaftet, weil er ein unmündiges Mädchen in ein Haus gelockt und wider dessen Willen geküßt hat. Der Mann wandte Gewalt an und es wäre vielleicht zu Argem gekommen, wenn nicht im gefährlichen Augenblicke Leute hinzugekommen wären.
90	Spende. Ein Wohltäter, der nicht genannt werden will, hat im Hotel Central 20 Kronen für die Armen der Stadt gegeben, wo von hiermit Rennitit genommen wird.
176	Gefangen-Gube. Heute wird Prinz Carneval zu Grabe getragen. In den Straßen der Stadt wird sich das am Faschingstag übliche Treiben entwindeln, und imogen findet das obligate Heringsschmausen statt.
200	Hafenkapitänsposten in Fiume. Vom königlich ungarischen Handelsministerium gelangt die Stelle eines Hafenkapitäns der VIII. Raangklasse in Fiume zur Besetzung. Bedingung: ungarische Staatsbürgerschaft. Bewerber mit Kenntnis der ungarischen Sprache beworben, selbe jedoch nicht unbedingt nötig. Eine Seecoffiziere, welche um diese Stelle sich bewerben, haben die diesbezüglichen Ge- füsse bis 15. Februar 1. S. dem Kriegsministerium, Marinefaktion, einzusenden.
132	Schulünden. Ist gewiß ein Wort, das für sehr viele Menschen ein Interesse hat, sei es, daß sie ihrer eigenen Schulzeit gedenken, sei es, daß sie durch ihre Kinder wieder damit in Beziehung gebracht werden. Es ist zugleich ein Begriff, um den auf das heiligste und leidenschaftlich gestritten wird. Während die einen der Ansicht sind, daß es Schulünden überhaupt nicht gibt, sondern alle Schulden Kindern selbst oder dem Elternhause aufzubürden sei, behaupten die andern mit guten Gründen, ihre Anklagen gegen die Schule aufrechtzuerhalten zu müssen. Wie alle geben dabei nicht ohne Wehrhaft der Tage, da einst auf des Kaisers Betreiben die Schulreform in die Wege geleitet wurde und dennoch im Sande verlief, vielleicht weil eben zu große Hoffnungen in sie gesetzt waren. Interessanter wird es darum, was ein so erfahrener und bewährter Schulmann wie Adolf Matthes zu der Angelegenheit zu sagen hat. In Nr. 3 der "Gartenlaube" nimmt er das Wort zu den "Schulünden in der deutschen Literaturbehauptung". Seine temperamentvollen Bemerkungen zu seinem Thema werden auf weite Kreise Eindruck machen, zumal sie von einem Manne herühren, der für sich das Recht in Anspruch nehmen darf, in der Sache mitzusprechen.
320	Beszélők magyarul? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in ungarischer Sprache.
200	Parlez vous Français? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in Sprache, Grammatik und Literatur.
400	Do you speak English? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in Sprache, Grammatik und Literatur.
5.072	Parla l'italiano? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in Sprache, Grammatik und Literatur.

Schwere Körperverletzung. Der Arbeiter Thomas Deblakovic, bei seinen Dienst bei der Kriegsmarine abfeiert, hat sich gestern früh eines schweren Verbrechens schuldig gemacht. Er hat in der Via Rambler einen Mann namens Gaspar Ignak, einen Arbeiter aus Pula, durch einen Bajonettschlag schwer verletzt. Ignak wurde in bedenklichem Zustande dem Sanitätsspitale übergeben, wo er sich in Pflege befindet. Nach den Darstellungen des Täters gestaltete sich der Vergang der blutigen Tat folgendermaßen: Er passierte gestern gegen 1/2 Uhr früh die Via Rambler, wo er in der Nähe des Cafés Europa angeblich sechs Jungen begegnete, worauf ihm einer einen Schlag auf das Haupt versetzte. Da er sich seines Lebens nicht sicher fühlte, zog er das Revolver und brachte dem Zivilisten den gefährlichen Stich bei und erging danach die Flucht. Deblakovic wurde verhaftet.

Zusammenfassung des Teleskopversuchs. Der Teleskopversuch wurde sich vor der Abfahrt des Kriegs-Triebs-Dampfers "Arja" auf der Rücke einer austretende Scene ab. Die Frau Katharina Benassi aus Rovigno stürzte von der Verbindungsbrücke, von wo aus sie auf Bord gelangen wollte, um nach Hause zu reisen, ins Meer. Sie wäre unselbstständig extrahiert, wenn ihr nicht die Matrosen Petrosio und Ravallio zu Hilfe gelommen wären. Sie wurde aus dem Wasser gezogen und begab sich in die Wohnung eines hiesigen Vermundeten.

Selbstversuchversuch. Vorgestern wurde in seinem Atelier, Via Flavia Nr. 3, der Photographe Maina aus Graz in bewußtem Zustande aufgeschnitten und intensiver Gasgeruch verteilt, doch ein Urfall oder ein Selbstversuchversuch vorliege. Nach erfolglosen Wiederbelebungsversuchen wurde der Unglückliche, den — wie später festgestellt wurde — englische Verhältnisse zum Selbstversuchversuch bewegen haben — in das Landesspital gebracht.

Unfall. Aus einer sogenannten amerikanischen Schaukel stürzte vorgestern nachmittags der im Nicolo Erio wohnende Maurer Marius Provedan und verlegte sich derartig, daß er ins Krankenhaus gebracht werden mußte.

Verbotsanhebung. Der Besuch des Hotels "Austria" (seg Balkan) wird den Mannschaftspersonen wieder gestattet.

Diebstahl. Der Fleischhauer Felix Polliz, Via Ercole Nr. 40, wurde nun schon wiederholt von Dieben heimgesucht. Einmal stahlen sie ihm eine Uhr samt Kette, vorgestern nahmen sie eine Tukatabatose mit den Buchstaben B. G. mit, die einen Wert von ungefähr 50 Kronen besitzt.

Verhaftungen. Der Autischer Alois Ehrenberger aus Pula wurde wegen gefährlicher Bedrohung und Wirkhandlung seiner Familie verhaftet. Wegen Exzesses wurden festgenommen: Gagliano, Bodru, Guderbäder, Via Donar 16, Johann Albertini, Taglöhner.

Plötzliches Unwohlsein. Der Zugführer Anton Storovic, wohnhaft in der Via Madona delle Grazie, wurde vorgestern bei einem Spaziergang von plötzlichem Unwohlsein befallen und in seine Wohnung gebracht.

Verloren. wurden fünf Banknoten zu 20 Kronen. Abzugeben bei der Polizei.

Schulünden ist gewiß ein Wort, das für sehr viele Menschen ein Interesse hat, sei es, daß sie ihrer eigenen Schulzeit gedenken, sei es, daß sie durch ihre Kinder wieder damit in Beziehung gebracht werden. Es ist zugleich ein Begriff, um den auf das heiligste und leidenschaftlich gestritten wird. Während die einen der Ansicht sind, daß es Schulünden überhaupt nicht gibt, sondern alle Schulden Kindern selbst oder dem Elternhause aufzubürden sei, behaupten die andern mit guten Gründen, ihre Anklagen gegen die Schule aufrechtzuerhalten zu müssen. Wie alle geben dabei nicht ohne Wehrhaft der Tage, da einst auf des Kaisers Betreiben die Schulreform in die Wege geleitet wurde und dennoch im Sande verlief, vielleicht weil eben zu große Hoffnungen in sie gesetzt waren. Interessanter wird es darum, was ein so erfahrener und bewährter Schulmann wie Adolf Matthes zu der Angelegenheit zu sagen hat. In Nr. 3 der "Gartenlaube" nimmt er das Wort zu den "Schulünden in der deutschen Literaturbehauptung". Seine temperamentvollen Bemerkungen zu seinem Thema werden auf weite Kreise Eindruck machen, zumal sie von einem Manne herühren, der für sich das Recht in Anspruch nehmen darf, in der Sache mitzusprechen.

Prämien auf 30prozentige Bönenkreditlose 1. Emission (Biegung am 15. Februar, Hauptresfer 90.000 Kronen) zu 6 Kronen sind bei der Filiale der Creditanstalt (Elvo S. Stefano 3) zu haben.

Berlin School. Prämiertes Sprachinstitut. Gehörter der betreffenden Nationalität. Klassiken werden zu allen Tageszeiten erzählt.

Beszélők magyarul? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in ungarischer Sprache.

Parlez vous Français? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in Sprache, Grammatik und Literatur.

Do you speak English? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in Sprache, Grammatik und Literatur.

Parla l'italiano? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in Sprache, Grammatik und Literatur.

Govoriti li hrvataki? Am 5. Februar beginnen neue Kurse für Anfänger und Fortgeschritten in kroatischer Sprache.

Piazza Furo Nr. 17.

Vereins- und Vergnügungs-Anzeigen.

Deutsche Sängerrunde. Die Probe findet wegen des Faschingstages nicht heute, sondern Freitag ab 1/2 Uhr abends im Restaurant Hirsch statt.

Beglönissimo. Heute findet im Theater der letzte Beglönne statt. Anfang 9 Uhr abends, Ende 4 Uhr früh. Es spielt die Marinemusik.

Cinematograph "Despolo". Via Segna Nr. 37. Programm für heute: "Ric-Winter" leistungsfähiger als "Sherlock Holmes", seelenreicher Meisterstück in 3 Akten.

Cinematograph "Ideal". Via Garibaldi. Programm für heute: "Das Kennzeichen", seelenreicher Meisterstück in zwei Teilen.

Cinematograph "Edison". Via Segna Nr. 34. Programm für heute: "Eine Liebesgeschichte", rührendes cinematographisches Drama. — Demnächst: Giacomo Bacconi im Drama "Vater", großartige cinematographische Hauptarbeit!

Militärisches.

Aus dem Hafenadmirals-Tagesbefehl Nr. 34.

Marineoberinspektion: Korvettenkapitän Adolf Schmidt.

Garnisonsinspektion: Hauptmann Heinrich Woro vom Inf.-Regt. Nr. 87.

... Hier soll bei jedem Feldkanonenregiment, das gegenwärtig nur vier Batterien zählt, eine fünfte, später auch noch eine sechste aufgestellt werden: In der österreichischen Landwehr, die jetzt über acht Feldhaubitzendivisionen verfügt, wird bei jeder dieser Divisionen vorläufig eine Kanonentraktorie errichtet. Dies ist der erste Schritt zu der späteren Formierung einer Landwehr-Feldkanonenregimente. Auch bei den bereits bestehenden zwei ungarischen Donau-Feldkanonenregimentern wird je eine jünge Batterie aufgestellt. Die Vorarbeiten für Aufstellung eines zweiten Eisenbahnregiments, das voraussichtlich in Budapest disloziert sein wird, sind im Gange. Auch das Telegraphenregiment wird durch Erhöhung der Stände komplettiert werden. Die gegenwärtige Stärke der Pioniertruppe erweist sich als unzureichend und es müssen in nicht ferner Zeit noch zwei weitere Pionierbataillone aufgestellt werden. Die von der „Militärischen Korrespondenz“ seinerzeit gemelbte Absicht, eigene Arbeitskräfte für den Kriegsaufbau aufzustellen, dürfte in der nächsten Zeit durchgeführt werden. Bei jedem Infanterieregiment soll eine solche Abteilung in der Stärke von drei Unteroffizieren und 30 Soldaten, bei jedem Jägerbataillon eine solche in der Stärke von von 1 Unteroffizier und 10 Soldaten errichtet werden.

Drahtnachrichten.

(A. I. Korrespondenten)

Bor dem Wiederausbrüche des Krieges.

König Ferdinand.

Sofia, 3. Februar. Die telegraphischen Meldungen mehrerer ausländischer Blätter von einer angeblichen Erkrankung des Königs Ferdinand sind vollständig unbegründet. König Ferdinand erfreut sich vollkommenster Gesundheit.

Gesperrte Höfen.

Sofia, 3. Februar. Die Höfen von Varna und Burgas wurden für den Handelsverkehr geschlossen, weil in der Nähe der beiden Höfen schwimmende Minen gelegt wurden.

Kriegsstimmung in der Türkei.

London, 3. Februar. Der Scheich-ul-Islam hat an die geistlichen Behörden ein Rundschreiben gerichtet, worin sie aufgefordert werden, auf die Bevölkerung einzutwirken, für die Verteidigung des Vaterlandes Spenden zu machen. Das Komitee zur Verteidigung des Vaterlandes, das sich in Smyrna gebildet hat, wird fünf Bataillone stellen. Unausgefecht schreibt sich Freiwillige für den Kriegsdienst ein. Die Frauen der türkischen Gesellschaft bieten Spenden für die Truppen an und melden sich als Krankenpflegerinnen.

Die türkischen Bevollmächtigten.

Sofia, 3. Februar. Die türkischen Bevollmächtigten erhielten den Auftrag, London erst nach Wiederaufnahme der Handelsbeziehungen zu verlassen.

Mücke der serbischen Unterhändler.

Belgrad, 3. Februar. Die serbischen Unterhändler bei den Londoner Konferenzen sind zurückgekehrt.

Der Kampf um Skutari.

Durazzo, 3. Februar. (Agenzia Sestani) Gestern wurden hier 1300 serbische Soldaten mit reichlichem Munitions- und Verpflegungsmaterial eingeschifft, um, wie man annimmt, mit noch anderen Streitkräften nach Alessio abzugehen und sodann im Verein mit den montenegrinischen Truppen einen gemeinsamen Angriff auf Skutari zu unternehmen.

Rumänien und Bulgarien.

Wien, 3. Februar. Die Meldung, der Pariser „Temps“, daß in der rumänisch-bulgarischen Angelegenheit ein Arrangement zustande gekommen sei, wird, wie das „Neue Wiener Tagblatt“ weißt, an informierter Stelle nicht bestätigt. In dieser Angelegenheit sei in den allerletzten Tagen kein wesentlicher Fortschritt zu verzeichnen gewesen.

Das Vermächtnis Erzherzog Rainers.

Wien, 3. Februar. Die Korrespondenz Wilhelm ist ermächtigt, bekannt zu geben, daß die von mehreren Zeitungen veröffentlichten

die lebenswollen Versorgungen des Erzherzogs Rainer betreffenden Nachrichten der Wahrheit nicht entsprechen:

Erkrankung Dr. Unger.

Wien, 3. Februar. Der „Montags-Blatt“ folgt, daß der Präsident des Reichsgerichtes Dr. Unger infolge seelischer Erkrankung, die er durch den Tod seiner Gemahlin erlitten hat, erkrankt.

Wien, 3. Februar. Im Besindn des Präsidenten des Reichsgerichtes, Dr. Josef Unger, ist eine Besserung eingetreten.

Die italienisch-türkischen Beziehungen.

London, 2. Februar. Die italienische Botschaft hat in den letzten Tagen mehrmals erneute Schritte unternommen, daß die Tyrrhenia von den dort noch verbliebenen türkischen Truppen geräumt werde, damit die besetzten Inseln der Türkei zurückgegeben werden können.

Deutschland und England.

London, 3. Februar. „Daily News“ schreiben: Daß wir eine Verständigung mit Deutschland erreicht haben, die nicht nur augenblicklich beständig ist sondern auch Großes für die Zukunft verspricht, bedeutet etwas mehr als die Früchte eines wohlmeintenden Pazifismus.

„Daily Telegraph“ sagt: Wenn auch die jüngste Bedrohung des europäischen Friedens viel dazu beigetragen hat, die Downing Street und die Wilhemstraße zusammen zu bringen, so hoffen wir doch bestimmt, daß, wenn diese gemeinsame Gefahr vorüber ist, die beiden Nationen daraus gelernt haben werden, wie notwendig und natürlich es für sie ist, Beziehungen engsten Vertrauens auf einer dauernden Basis zu pflegen.

Die Aussperrung in Trieste.

Fiume, 3. Februar. In der Angelegenheit des Streites der Arbeiter der Torpedofabrik Whitehead ist keine Umlerung eingetreten. Die Arbeiter behoben Samstag ihre Löhne und entfernten sich in vollster Ruhe.

Schiffsunfälle.

Bari, 2. Februar. Der der Dampfschiffsgesellschaft Ungaro-Croatia gehörige Dampfer „Gödöll“ ist in der vergangenen Nacht infolge dichten Nebels bei der Landzunge von San Nicolo Morter aufgefahren, wobei das Schiff unter der Wasserlinie Beschädigungen erlitt. Es scheint sich jedoch nicht in gefährlicher Lage zu befinden. Die Passagiere und die Besatzung wurden in Sicherheit gebracht. Zwecks Flottmachung des Dampfers wurde Hilfe entendet.

Fiume, 3. Februar. Die Passagiere des Dampfers „Gödöll“ wurden vom Dampfer „Villa“ der Dampfschiffahrtsgesellschaft Dalmatia gerettet.

London, 3. Februar. Aus Manila wird gemeldet, daß der Dampfer „Yuchow“ mit schweren Havarien nach Manila geschleppt wurde.

Philadelphie, 3. Februar. Gestern stieß der Dampfer „Prinz Oskar“ von der Hamburg-Amerika Linie mit einem Schooner zusammen, der sofort sank. Die Mannschaft des Schooners wurde an Bord des „Prinz Oskar“ gebracht und dieser selbst ist nach Philadelphia zur Reparatur zurückgekehrt.

Eine Riesenstreit.

London, 3. Februar. Die „Times“ schreiben aus New-York vom gestrigen: Der amerikanische Arbeiterverband erließ trotz der kürzlich vom Staatsrat bewilligten Lohnhöhung, einen Aufruf zum Generalstreik bei Walzwerken des Trusts im Bezirk Pittsburg. Wenn der Aufruf befolgt wird, treten 40.000 organisierte Arbeiter in den Ausstand.

Telegraphischer Wetterbericht des hydrographischen Amtes der I. u. I. Kriegsmarine vom 3. Februar 1913.

Allgemeine Wetterbericht: Das Hochdruckgebiet liegt heute über SW- und Zentral-Europa. Die gestern über Norddeutschland aufgetauchte Zeilepression ist etwas NW-wärts gewandert und liegt derzeit über Mitteleuropa.

In der Monarchie meist bewölkt, vorherrschend: Milde Winde, wärmer; an der Adria im N heiter bei Mittel-Winden, im S regnerisch bei Südlichen Winden, kühler. Die See ist im N ruhig im S bewegt.

Voraussichtliches Wetter in den nächsten 24 Stunden für Pola: Großenteils heiter, mäßige NW-südl. Winde, wahrscheinlich EN-Südl. Winde, geringe Wärmeunterschiede.

Barometerstand 7 Uhr morgens: 766.2
2 " " nachm. 768.2
Temperatur am 7 " morgens + 2.4
2 " nachm. + 6.6
Regenbefest für Pola: - 9.6 mm.

Temperatur des Gewässers am 8 Uhr vorm: 9.1°
Ausgegeben um 3 Uhr 10 nachmittags.

Eingesendet.

Lieber Himmel, was soll das denn werden?

Nun hängt auch der Willi zu husten an und wir haben glücklich vier hustenkranke Kinder. Den Borbons haben sie sich schon den Magen verdorben, und mit Tee- und Badungen kann man sie doch auch nicht immer plagen. — Aber liebst Freundin, laufen Sie doch ein paar Schritte! Days läuft Sobener Mineral-Badstellen! Die gehen bei uns gar nicht aus, und Katarche, Husten und Bergl kommen bei uns nie hoch, weil wir eben Days Sobener immer sofort verwenden. Achten Sie beim Einkauf aber auf den Namen Day, wenn Sie wirklich Badstellen haben wollen, die aus der Kur benötigen Sobener Gemeinde-Heilquellen stammen. Die Schachtel kostet nur Kr. 1.25.

HOTEL IMPERIAL

Vom 1. bis inklusive 15. Februar 1913

Internationale Lustige Abende:

unter Leitung des populären Humoristen- und Kabarett-Masters 69

JACQUES PAUL.

Ella Rosen; Wiener Gesangsängerin; Elsa Walter; Cabarettistin; Adolf Rosel; Klavier-Komödie; Rita Kortes; vom deutsch. Vaudeville in Prag; Fritzi Polly; Soubrette. — Vollständig neues Programm! Beginn 8 Uhr abends. Eintritt Kr. 1.50.

Restaurant Burget :: Veruda

Heute, den 4. Februar

großer

Hausball.

EINTRITT

Herren 1 K., Damen frei.

Zu zahlreichem Besuch lädt höchst ein

Katharina Burget

Restaurateurin.

Siana

Restaurant Francesco

Via Madonna delle Grazie

Morgen früh, Aschermittwoch

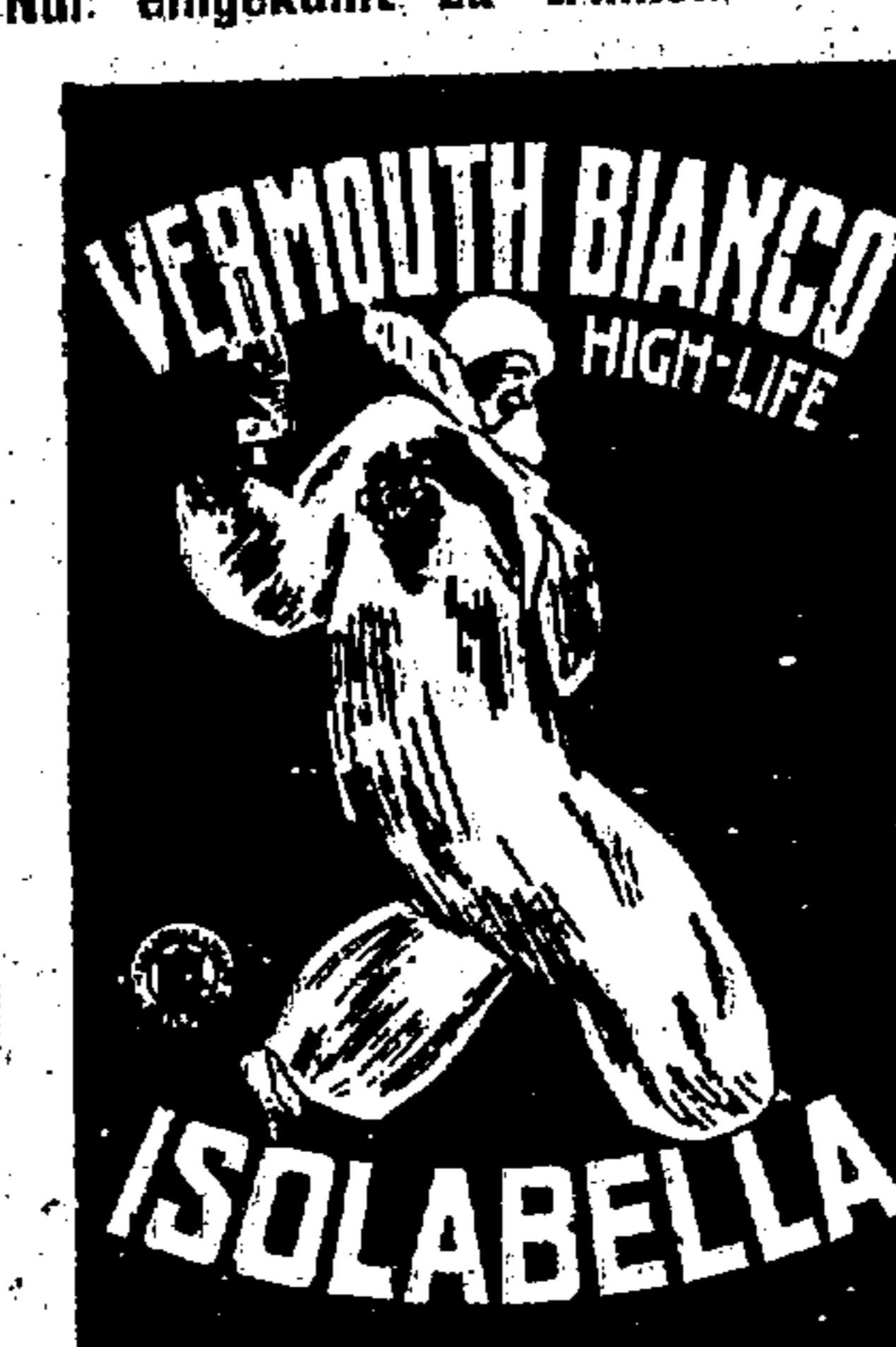
findet ein:

Heringfirmaus

statt bei

Anstich von Pilsner Urquell.

Nur eingekühlt zu trinken ist der



ORIGINAL

Generalvertreter für Österreich

S. CLAI :: POLA

Via Serbia 13. Telephon 100.

Elite Kr. 2.40, Revue passionnée Kr. 2.50, Saison passionnée Kr. 2.—

Frühjahr- und Sommer-Mode sind eingetroffen bei **E. Schmidt, Buchh., Foro 12.**

Kleiner Anzeiger

eine deutsche Familie, Militär oder Unterbeamter, die für 28 Kronen monatlich einen kleinen wohlerzogenen 10jährigen Knaben, der hier die Bereitungsenschule besucht, in vollständige Verpflegung aufnimmt. Anträge unter „Gute Behandlung“ an die Administration.

Elegante Wohnung, 3 Zimmer, Küche, eingerichtet, elektr. Beleuchtung, sofort zu vermieten. Via S. Michele 24; 2. Stock. 313

Deutsche Köchin für Alles der Administration. 311

Elegante Wohnung sofort zu vermieten, 3 Zimmer, Küche, Badezimmers, Balkon, rechts. 309

Wohnung, 3 Zimmer, Küche, Gas, Wasser, zu vermieten. Via Deponto 38, 1. Stock. 308

Sofort zu verkaufen moderner Schreibtisch, Schreibmaschine, 2 Schuhstel. Via Giulia Nr. 6, 1. Stock rechts. 315

Zu verkaufen Mohrscheibe, Selbstspitzen, Handarbeiten, verschiedene Mappchen, Service aus China und Japan, Smyrna Teppich über 3 Meter lang, orientalische Vorhänge und Teppiche, zwei gute Violinen sowie Ausgrabungsstücke in Ton und Bronze. Via Nuova 8. 302

Schön möbliertes Zimmer billig sofort zu vermieten. Via Nicolo Tommaseo Nr. 21, Ecke Via Metastasio. 280

Schönes Haus samt schönem Grund, aber auch nur der Grund, herrliche Tage zu verkaufen. Via Verudella 24, 1. Stock. 8

Sofort zu vermieten Wohnung bestehend aus vier Zimmern, Küche, Bad, Veranda, Dachbodenraum etc. im 1. Stock mit herrlicher Aussicht, Wasser, Gas und elektr. Licht. Via Dante, S. Michele. 34

Eine schöne elegante Wohnung bestehend aus vier Zimmern, Küche mit allem Komfort ist in einem neuen, einförmigen Hause zu vermieten. Via S. Martino 65. 318

Zu vermieten elegant große Wohnung mit Ofen und Balkon, für 1 oder 2 Personen. Auf Wunsch Möblierung. Port Antea 6, 2. Stock. 257

Zu vermieten 1 Geschäftsräume mit Nebenzimmer, für jeden Erwerbszweig geeignet in Via del Galvano 1. Anzufragen in: Via del Galvano 4. 259

Möbliertes Zimmer Via Kartini Nr. 18, 1. Stock zu vermieten. 275

Schön möbliertes Zimmer zu vermieten. Via Ercole Nr. 12, 1. Stock links. 300

Möbliertes Zimmer zu vermieten. Via S. Martino Nr. 38. 301

Möbliertes Zimmer sofort zu vermieten. Via Besenghi 29. 304

Bedienender Mädchen für Alles gesucht. Via Medusa, Haus Vorri, 1. Stock links. 307

Zwei kleine Schönhunder billig zu verkaufen. Anzufragen Administration. 286

Elegante Wohnung, 4 Zimmer, Bad, Veranda und Balkon mit großem Geschäftsräum zu vermieten. Via Dante 11, Hochparterre. 291

Elegante Salonnmöbel sind billig zu verkaufen. Via Dante 11, parterre. 292

Wohnung, 2 Zimmer, Küche, Garten und allem Komfort, Balkon zu vermieten. Via Flanatica 22, Halbstock links. 293

Ein möbliertes Zimmer, mit Vorsetzen und Gas, Besenghi 28; 2. Stock links. 294

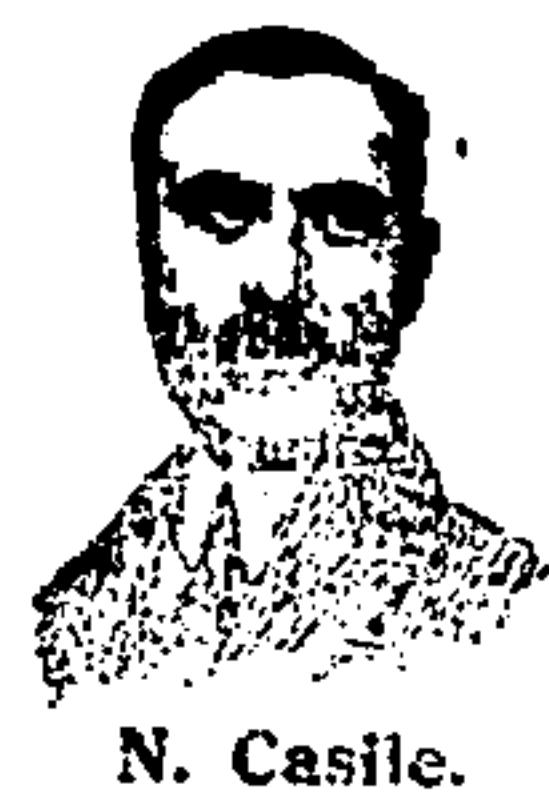
Deutsche Bedienender: Adresse Via Muzio 41, parterre links. 295

Elegante Wohnung, 3 Zimmer, Küche, geschlossene Veranda sowie großes Geschäftsräum zu vermieten. Via Muzio 10. 298

Offiziers- und Beamtenkredit: pro. 1000 Kronen monatlich durch die Sicherungsbank „Slavia“ in Graz, Schillerstraße Nr. 28. 297

Wohnung bestehend aus 5 Zimmern, 2 Kammer, Balkon zu vermieten. Nachzufragen in: Cido S. Stefano 3, 1. Stock. 68

Brünner Stoffe
für Herrenkleider zu billigen Fabrikpreisen kauft
man am besten bei
Etzler & Doestal, Brünn
Schwedengasse Nr. 134. 66
Lieferanten des Lehrerbundes u. Staatsbeamtenvereines.
Durch direkten Stoffankauf vom Fabrikplatz erspart
der Private viel Geld. — Nur frische, moderne Ware
in allen Preislagen. — Auch das kleinste Maß wird
geschafft.
Reichhaltige Musterkollektion postfrei zur Ansicht.



N. Casile.

Fortschritt der Wissenschaft!

**Die energischste Kur der Syphilis
mittels des weltbekannten
,Jorubin Casile'.**

Hunderte ärztliche Zeugnisse bestätigen, daß die Zusammenziehung der Harnröhre, Prostatitis, Urethritis und Blasenkatarrhe mit den berühmten

**,Casile-Konfekten' (Pillen)
vollständig ausgeheilt werden.**

Die Casile-Konfekte verschaffen den Geschlechtsteilen ihren normalen Zustand und vermeiden den Gebrauch der äußerst gefährlichen Bougien, sie vertreiben und beruhigen sofort das Jucken und den Harndrang; sie sind die einzigen Mittel, welche auf radikale Weise die Zusammenziehung der Harnröhre (Prostatitis, Urethritis, Cistitis, Blasenkatarrhe, Blasengries, Blennorrhagieausflüsse) etc. ausheilen. Eine Schachtel dieser Casile-Konfekte kostet K 4.—.

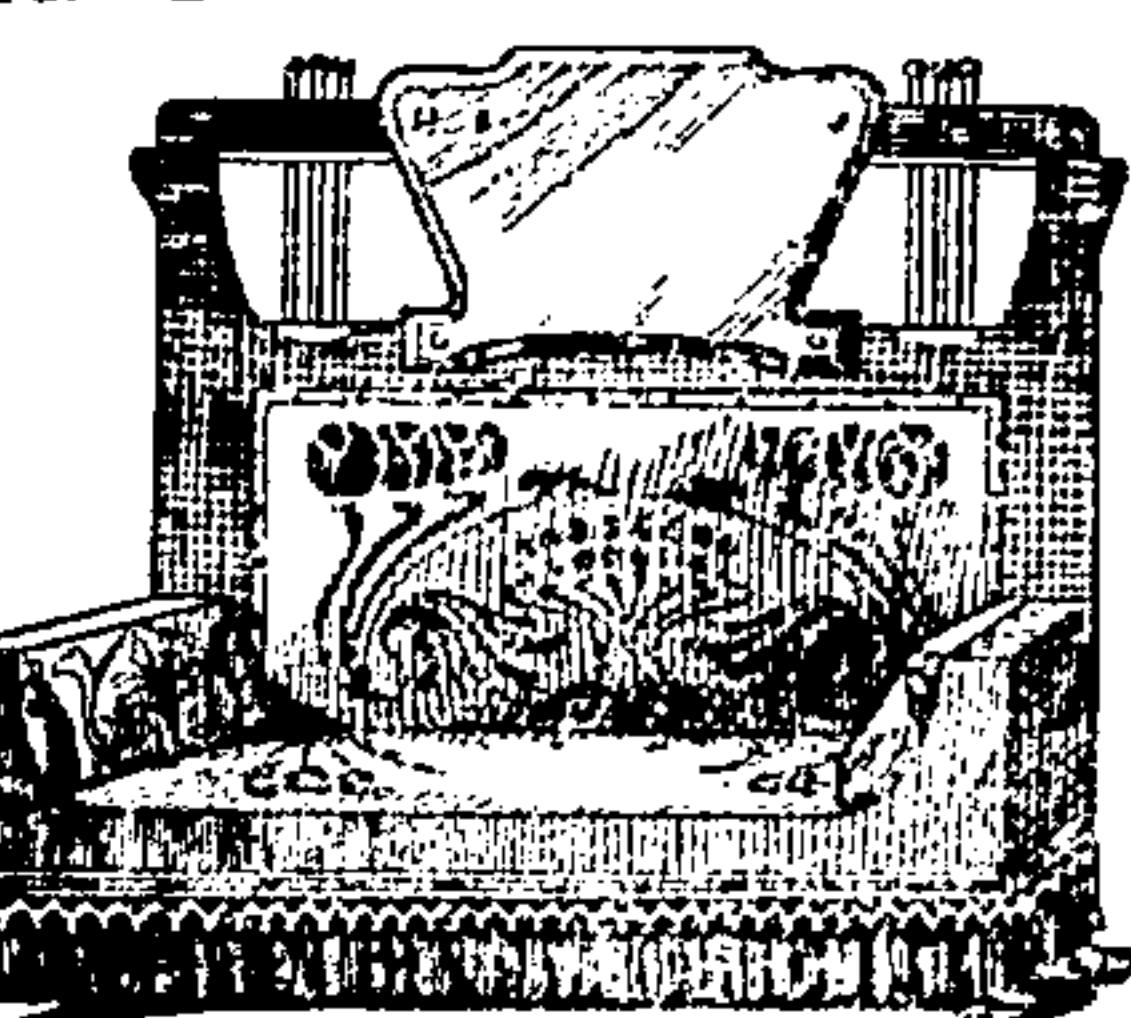
Jorubin Casile, ausgesuchtes, kräftigendes, antisyphilitisches, blutkuhlendes Mittel, heilt vollkommen und radikal die Syphilis, Blutarmut, Impotenz, Bein-, Hüftnervenschmerzen, Adenitis, Hautillecke, Pollutionen, Samenflus, Erysipelas, Unfruchtbarkeit, Neurasthenie, löst vollkommen die Harnsäure auf etc. Ein Fläschchen Jorubin Casile kostet K 3.50.

Die Casile-Injektionen heilen die weißen Flüsse, akute und chronische Katarrhe, Vaginitis, Urethritis, Endometritis, Vulvitbalanitis, Korrosionen des Gebärmutterhalses, Wunden etc. Ein Injektionsfläschchen kostet K 3.50.

Behufs näherer Aufklärungen wolle man sich gefälligst an die Apotheke Serravalle, Triest, zur Weiterbeförderung an Herrn N. Casile wenden, welcher Auskünfte gratis unter strengster Diskretion und postwendend erteilt. Die berühmten Casile-Medizinialen sind in allen größeren Apotheken erhältlich. In Pola: Apoth. Costantini, S. Pollicarpio; Apoth. Ulisse Pellegrini und Apoth. Wassermann. 51

Möbellager und Tapizerierwerkstätte

G. MANZONI
Via Giosuè Carducci 55



Größte Auswahl tapizierter Möbel, wie Divans, Ottomane aller Art, Salongarnituren zu mäßigen Preisen

50

58. Jahrgang. Das 58. Jahrgang.

Neueste über den Krieg
und hochinteressante

Lesestoff für Familie und Haus
bringt die Wiener Österreichische

Volks-Zeitung

150.000

Sie erscheint mit ihrer Liefertagsgabe in mehr als 100 Exemplaren und veröffentlicht jede Woche eine hochinteressante, interessante

Familien-Wochenschriftung. Beilage

welche Romane, Gedichte, Scherze, Spannendes, ferner Bilder von Tieren, Kinder- und Volkskunde, Geographie, Biologie, Technik, neue Erfahrungen, Preisnotizen, verschiedene Gewinn-Spielen u. c. enthält.

22.000 erhalten viele

wichtige Neuigkeiten

2 hochinteressante Romane, die allen neuen Abonnenten gratis nachgeliefert werden, ferner werden weitere Wiener Gläser und Gläserwaren, gebraute Renillous und Humoristen von herausragenden und beliebten Schriftsteller, Waren- und Übersichten, die Riehungstafeln aller Böse u. c. veröffentlicht.

Interessanter und gediegener Beilage enthalten die Spezial-Aufsätze:

Gesundheitspflege, Frauen-Zeitung, Land- und Weinbau und pädagogische Rundschau.

Die Abonnementpreise betragen:
für tägliche Zeitung (mit Beilagen) in Österreich-Ungarn u. Bosnien monatlich Kr. 2.70, halbjährlich Kr. 7.80.

für zweimal wöchentliche Beilage der Samstag- und Sonntag-Ausgaben (mit Roman- und Familien-Beilagen im Buchform) austauschbar.

monatlich Kr. 2.00, halbjährlich Kr. 5.60,

wöchentlich Kr. 1.10.—

für wöchentliche Beilage der zweitwöchigen Samstag-Ausgabe (mit Roman- u. Familien-Beilagen im Buchform), austauschbar (Wochenende v.a.)

monatlich Kr. 1.00, halbjährlich Kr. 3.65,

jährlich Kr. 7.15.

Abonnements auf die tägliche Ausgabe kann jederzeit trennen, auf die Wochen-Ausgabe nur vom Anfang eines (beizulegen).

Donald ca.

Probenummern gratis.

Die Verwaltung der „Oesterl. Volks-Zeitung“, Wien I., Schulerstraße 18.

DX

Briefpapiere

in

Blockform

Jos. Krmpotić

Piazza Carli 1



**Kautschuk-
stempel,
Siegel-
marken
in
jeder Art**



PAPIERHANDLUNG

Buchdruckerei

Jos. Krmpotić

Piazza Carli 1 POLA Via Cenide 2



**Buch-
binder-
arbeiten
in
jeder Art**



**Buch-
drück-
arbeiten
in
jeder Art**

Vergessen Sie ja nicht

dass bei der Wahl einer Tageszeitung für Ihre Reklamen in erster Linie der Leserkreis derselben und nicht die grösstmögliche Auflage und die Menge der inserierenden Firmen in Betracht kommen, denn nicht die Menge der Leser, sondern die

Kundenzahl der Werbenden bringt dauernde Erfolg!

Das „Polarer Tagblatt“ ist als Insertionsorgan, Grund seiner gesetzten Abonnierten, ein Reklamemittel ersten Ranges und wird Ihnen stets zufriedenstellende Erfolge bringen. Wenn Sie Ihr Geld für alle Arten von Anzeigen gut placierte wissen wollen, so inserieren Sie in unserem Tagblatt, Pola, Piazza Carli 1, woselbst Auskünfte bereitwilligst erteilt werden.

Am Monte Paradiso

neues Stadtviertel, sind mehrere Bauparzellen zu 4 Kronen per Quadratmeter zu verkaufen. Auskunft beim Eigentümer Andreas Turak, Holzdepot, Via Siana, gegenüber dem Verlagsmagazin (Tramwayhaltestelle). 51